



July 16<sup>th</sup> 2023 –Fifteenth Sunday in Ordinary Time  
16 de Julio, 2023 -XV Domingo Ordinario

# QUEEN OF PEACE CATHOLIC PARISH

Go and Make Disciples of all Nations (Mt 28:19a) | Id y Haced Discípulos a Todas las Naciones (Mt 28:19a)



## Welcome! ¡Bienvenidos!

[www.queenofpeace.net](http://www.queenofpeace.net)  
13120 E. Kentucky Ave.  
Aurora, CO 80012  
Phone: (303) 364-1056

The seed sown on rich soil is the one who hears the word and understands it,  
who indeed bears fruit and yields a hundred or sixty or thirtyfold."  
(Mt 13: 22-23)

**Pastor / Párroco**  
Fr. Félix P. Medina-Algaba  
[father.felix@queenofpeace.net](mailto:father.felix@queenofpeace.net)

Lo sembrado en tierra buena, representa a quienes oyen la palabra, la entienden y  
dan fruto: unos, el ciento por uno; otros, el sesenta; y otros, el treinta".  
(Mt 13: 22-23)

# Discipleship of FAITH & PRAYER

## Discipulado de FE Y ORACIÓN

### OUR TEAM / NUESTRO EQUIPO

#### Pastor/Párroco

Fr. Félix P. Medina-Algabe  
father.felix@queenofpeace.net

#### Vicars / Vicarios

Fr. John Almeida  
father.john@queenofpeace.net  
Fr. Guilherme Da Silva  
father.guilherme@queenofpeace.net

#### Deacons

Rev. Mr. David Morris  
deacon.morris@queenofpeace.net  
Rev. Mr. John Ton  
deacon.john@queenofpeace.net

#### Business Manager

Dennis Haberkorn  
dennis.haberkorn@queenofpeace.net

#### Director of Communications

Michelle Ruiz  
michelle.ruiz@queenofpeace.net

#### Director of Discipleship

Johnathon Prather  
johnathon.prather@queenofpeace.net

#### Receptionist

Veronica Varela  
receptionist@queenofpeace.net

#### Faith Formation Director:

Biratu Tolessa  
biratu.tolessa@queenofpeace.net

#### Maintenance Director

Nestor Fontes  
nestor.fontes@queenofpeace.net

#### Music Director

Jorge Salazar  
jorge.salazar@queenofpeace.net

#### Bookkeeper

Serafin Diaz  
serafin.diaz@queenofpeace.net

#### Friends of St. Andrew Director

Siobhan Latimer  
Director.fosa@queenofpeace.net

#### Head Sacristan

Stephanie Cain  
Stephanie.cain@queenofpeace.net

**"WE ARE THE SOIL WHERE THE LORD TIRELESSLY SOWS THE SEED OF HIS WORD AND HIS LOVE"**

*From a reflection of Pope Francis on today's Gospel*

This Sunday's Gospel (Mt 13:1-23) shows us Jesus preaching on the shore of the Lake of Galilee, and because a large crowd surrounds him, He climbs into a boat, goes a little away from the shore and preaches from there. When he speaks to the people, Jesus uses many parables: in language understandable to everyone, with images from nature and from everyday situations.

The first story he tells is an introduction to all the parables: that of the sower, who sows his seed unsparingly on every type of soil. And the real protagonist of this parable is actually the seed, which produces more or less according to the type of soil upon which it falls. The first three areas are unproductive: along the path the seed is eaten by birds; on rocky ground the sprouts are scorched and wither away because they have no roots; among the briars the seed is choked by thorns. The fourth piece of ground is good soil, and only there does the seed take root and bear fruit.

In this case, Jesus does not limit himself to presenting this parable, he also explains it to his disciples. The seed fallen on the path stands for those who hear the message of the Kingdom of God but do not understand it; thus the evil one comes and snatches it away. Indeed, the evil one does not want the seed of the Gospel to sprout in the heart of man. This is the first analogy. The second is that of the seed fallen among the stones: this represents the people who hear the word of God and understand it immediately, but superficially, because they have no roots and they are unsettled; and when trials and tribulations arise, these people give up immediately. The third case is that of the seed fallen among the briars: Jesus explains that this refers to the people who hear the word but they, because of the cares of the world and the seduction of riches, are choked. Finally, the seed fallen on fertile soil represents those who hear the word, accept it, cherish it and understand it, and they bear fruit. The perfect model of this good soil is the Virgin Mary.

This parable speaks to each of us today, as it spoke to those who listened to Jesus 2,000 years ago. It reminds us that we are the soil where the Lord tirelessly sows the seed of his Word and of his love. How do we receive it? **And we can ask ourselves: how is our heart? Which soil does it resemble: that of the path, the rocks, the thorns?** It's up to us to become good soil with neither thorns nor stones, but tilled and cultivated with care, so it may bear good fruit for us and for our brothers and sisters.

And it will do us good not to forget that we too are sowers. God sows good seed, and here too we can also ask ourselves: which type of seed comes out of our heart and our mouth? Our words can do much good and also much harm; they can heal and they can wound; they can encourage and they can dishearten. Remember: what counts is not what goes in but what comes out of the mouth and of the heart. **Our Lady teaches us, by her example, to understand the Word, cherish it and make it bear fruit in us and in others.**

#### CONFESIONS / CONFESIONES

Monday-Friday / Lunes-Viernes: 7:20am—7:50am

Tuesday / Martes: 6:30pm—7:30pm

Friday / Viernes: 12:00pm—1:00pm & 4:00pm—7:00pm

Saturday / Sábado: 11:30am—1:00pm

# Discipleship of FAITH & PRAYER

## Discipulado de FE Y ORACIÓN

**"NOSOTROS SOMOS EL TERRENO DONDE EL SEÑOR ARROJA INCANSABLEMENTE LA SEMILLA DE SU PALABRA Y DE SU AMOR."**

*De una reflexión del evangelio de hoy del Papa Francisco*

El Evangelio de este domingo (Mt 13, 1-23) nos presenta a Jesús predicando a orillas del lago de Galilea, y dado que lo rodeaba una gran multitud, subió a una barca, se alejó un poco de la orilla y predicaba desde allí. Cuando habla al pueblo, Jesús usa muchas parábolas: un lenguaje comprensible a todos, con imágenes tomadas de la naturaleza y de las situaciones de la vida cotidiana.

La primera que relata es una introducción a todas las parábolas: es la parábola del sembrador, que sin guardarse nada arroja su semilla en todo tipo de terreno. Y la verdadera protagonista de esta parábola es precisamente la semilla, que produce mayor o menor fruto según el terreno donde cae. Los primeros tres terrenos son improductivos: a lo largo del camino los pájaros se comen la semilla; en el terreno pedregoso los brotes se secan rápidamente porque no tienen raíz; en medio de las zarzas las espinas ahogan la semilla. El cuarto terreno es el terreno bueno, y sólo allí la semilla prende y da fruto.

En este caso, Jesús no se limitó a presentar la parábola, también la explicó a sus discípulos. La semilla que cayó en el camino indica a quienes escuchan el anuncio del reino de Dios pero no lo acogen; así llega el Maligno y se lo lleva. El Maligno, en efecto, no quiere que la semilla del Evangelio germe en el corazón de los hombres. Esta es la primera comparación. La segunda es la de la semilla que cayó sobre las piedras: ella representa a las personas que escuchan la Palabra de Dios y la acogen inmediatamente, pero con superficialidad, porque no tienen raíces y son inconstantes; y cuando llegan las dificultades y las tribulaciones, estas personas se desaniman enseguida. El tercer caso es el de la semilla que cayó entre las zarzas: Jesús explica que se refiere a las personas que escuchan la Palabra pero, a causa de las preocupaciones mundanas y de la seducción de la riqueza, se ahoga. Por último, la semilla que cayó en terreno fértil representa a quienes escuchan la Palabra, la acogen, la custodian y la comprenden, y la semilla da fruto. El modelo perfecto de esta tierra buena es la Virgen María.

Esta parábola habla hoy a cada uno de nosotros, como hablaba a quienes escuchaban a Jesús hace dos mil años. Nos recuerda que nosotros somos el terreno donde el Señor arroja incansablemente la semilla de su Palabra y de su amor. ¿Con qué disposición la acogemos? **Y podemos plantearnos la pregunta: ¿cómo es nuestro corazón? ¿A qué terreno se parece: a un camino, a un pedregal, a una zarza?** Depende de nosotros convertirnos en terreno bueno sin espinas ni piedras, pero trabajado y cultivado con cuidado, a fin de que pueda dar buenos frutos para nosotros y para nuestros hermanos.

Y nos hará bien no olvidar que también nosotros somos sembradores. Dios siembra semilla buena, y también aquí podemos plantearnos la pregunta: ¿qué tipo de semilla sale de nuestro corazón y de nuestra boca? Nuestras palabras pueden hacer mucho bien y también mucho mal; pueden curar y pueden herir; pueden alentar y pueden deprimir. Recordadlo: lo que cuenta no es lo que entra, sino lo que sale de la boca y del corazón. **Que la Virgen nos enseñe, con su ejemplo, a acoger la Palabra, custodiarla y hacerla fructificar en nosotros y en los demás.**

### MASS TIMES

**Saturday Masses (anticipatory):**

4 pm English  
6:00pm Spanish

**Sunday Masses:**

7:30 am English  
9:30 am English  
11:30 am English  
1:30 pm Spanish  
5:00 pm English  
7:00 pm Spanish

**Daily Mass:**

6:30 am English  
12:10 pm English  
6:30 pm Spanish (Tuesday—Friday)  
8:00am English (Saturday)

### PERPETUAL ADORATION

Our Adoration Chapel is open 24/7. In order to access the chapel between 10pm and 6am, we ask that you please sign up to become a weekly adorer to receive the code. Sign up to spend an hour each with Christ truly present in the Blessed Sacrament at [queenofpeace.net](http://queenofpeace.net).

### HORARIO DE MISAS

**Misas del sábado (anticipatorias):**

4 pm inglés  
6:00 pm español

**Misas del Domingo:**

7:30 am inglés  
9:30 am inglés  
11:30 am inglés  
1:30 pm español  
5:00 pm inglés  
7:00 pm español

**Misas Diaria**

6:30 am Inglés (lunes a viernes)  
12:10 pm Inglés (lunes a viernes)  
6:30 pm Español (martes—viernes)  
8:00 am Inglés (Sábado)

### ADORACIÓN PERPETUA

Nuestra Capilla del Santísimo está abierta 24/7. Para acceder a la capilla entre las 10pm y las 6am, le pedimos que se registre para venir semanalmente y recibir el código. Regístrese para pasar una hora con Cristo verdaderamente presente en el Santísimo Sacramento en [queenofpeace.net](http://queenofpeace.net).

# Discipleship of FAITH & PRAYER

## Discipulado de FE Y ORACIÓN

### CONSTRUCTION PROJECT AND INAUGURATION

We are very excited to announce a new milestone in our building project: the landscaping work for the new building has finished! This brings us one step closer to entering our new building.

Remember, our opening date and Inauguration will be on Sunday, September 3rd with Archbishop Aquila joining us to preside over this historic moment in the life of our parish. On September 3, 5:00 pm mass and 7 pm mass will be canceled due to the Inauguration Celebration.



### PROYECTO DE CONSTRUCCIÓN Y LA INAUGURACIÓN

Estamos muy emocionados de anunciar un nuevo hito en nuestro proyecto de construcción: los trabajos de paisajismo para el nuevo edificio han terminado! Esto nos lleva un paso más cerca de ingresar a nuestro nuevo edificio.

Recuerde, nuestra fecha de apertura e inauguración será el domingo 3 de septiembre con el Arzobispo Aquila uniéndose a nosotros para presidir este momento histórico en la vida de nuestra parroquia. El 3 de septiembre, la misa de 5:00 p. m. y la misa de 7:00 p. m. se cancelarán debido a la Celebración de Inauguración.



### EUCARISTIC REVIVAL

#### What is it?

The National Eucharistic Revival is a movement initiated by the US Conference of Catholic Bishops. Its goal is to restore understanding and devotion to Jesus Christ in the Eucharist. By God's grace, it will lead to an increase in adoration, devotion, and love of Jesus in the Blessed Sacrament, with a special focus on the Mass as the primary place of our encounter with the Eucharist.

#### When does it begin?

The Eucharistic Revival began on June 11th, on the Feast of Corpus Christi. It will last 1 year at the parish level. Then, it will be followed by a "Year of Going Out on Mission".

#### What will happen at the parish?

This will be a year of Eucharistic Missions, talks, and evenings of encounter with Jesus Christ in the Eucharist. It will also be a time to fall in love with the liturgy, and growing in our understanding of the Mass as a Eucharistic Feast. In the month of September, we will resume our parish holy hour.

### AVIVAMIENTO EUCARÍSTICO

#### ¿Qué es el Avivamiento Eucarístico?

El Avivamiento Eucarístico Nacional es un movimiento iniciado por los Obispos de Estados Unidos. La meta de este movimiento es restaurar la comprensión y la devoción a la Eucaristía. Por la gracia de Dios, este movimiento producirá un aumento en la adoración, devoción, y amor por Jesucristo en el Santísimo Sacramento, especialmente en la Misa, que es el lugar central donde nos encontramos con la Eucaristía.

#### ¿Cuándo comienza?

El Avivamiento Eucarístico comenzó el Domingo, 11 de Junio, en la Fiesta de Corpus Christi. Durará un año al nivel parroquial. Despues, seguirá "El Año de Salir en Misión".

#### ¿Qué vamos a hacer en la parroquia?

Este será un año de Misiones Eucarísticas, charlas y noches de encuentro con Jesucristo en la Eucaristía. También será un tiempo para enamorarnos de la liturgia y crecer en nuestra comprensión de la Misa como una Fiesta Eucarística. En el mes de septiembre reanudaremos nuestra hora santa parroquial.

# Discipleship of FAITH & PRAYER

## Discipulado de FE Y ORACIÓN



### 2023-2024 RELIGIOUS EDUCATION PROGRAM

New registration opens on Sunday April 16, 2023 after each Mass

You can also complete your registration in the Religious Education office (at 13101 E. Mississippi Ave. Aurora, CO 80012, suite 260) Monday through Friday from 10:00am to 6:00pm, starting April 16.

#### Two-year program requirements:

- Attend beginning of school year parents retreat on Saturday, September 23, 2023. 8am -7pm.
- Weekly student class attendance with no more than 3 absences.
- Weekly parent class attendance with no more than 3 absences and attend parents retreat at the beginning of school year.
- Mass attendances including Holy Days of Obligation.
- 8 hours of volunteer service per family.

#### Required Documents

Birth Certificate, Baptism Certificate, First Communion Certificate (if applicable)

#### Payment Per Year for religious education materials

1 Student \$105, 2 Siblings \$195, 3 Siblings \$250, 4 or more siblings \$270

Contact Biratu Tolessa for more information at 303-364-1056 Ext 1014 or via email [biratu.tolessa@queenofpeace.net](mailto:biratu.tolessa@queenofpeace.net)

### PROGRAMA DEL CATECISMO 2023-2024

Las inscripciones comienzan el 16 de abril del 2023 después de cada Misa

También puede inscribirse en la oficina de Educación Religiosa (en 13101 E. Mississippi Ave. Aurora, CO 80012, suite 260) de lunes a viernes de 10am a 6pm, a partir del 16 de abril.

#### Requisitos del programa de dos años:

- Asista al retiro para padres del comienzo del año escolar el sábado 23 de septiembre de 2023. 8 am -7 pm.
- Asistencia semanal a clase del estudiantes con no más de 3 ausencias.
- Asistencia semanal a clases para padres con no más de 3 ausencias y asistir al retiro de padres al comienzo del año escolar.
- Asistencias a Misa incluyendo Días Santos de Precepto.
- 8 horas de servicio voluntario por familia.

#### Documentos requeridos

Certificado de nacimiento, Certificado de Bautismo, Certificado de Primera Comunión (si corresponde)

#### Pago por año para materiales de educación religiosa:

1 estudiante \$105, 2 hermanos \$195, 3 hermanos \$250, 4 o más hermanos \$270

Contacta con Biratu Tolessa para más información. 303-364-1056 Ext 1014 o por correo electrónico [biratu.tolessa@queenofpeace.net](mailto:biratu.tolessa@queenofpeace.net)

### HELP ST. VINCENT DE PAUL

In today's Gospel, we hear the story of the sower and we know that "some seed fell on rich soil, and when it grew, it produced fruit a hundredfold."

This week by putting a gift in the St. Vincent de Paul Poor Box, know that together they will produce fruit a hundred fold.

### APOYA A S. VICENTE DE PAÚL

En el Evangelio de hoy, escuchamos la historia del sembrador y sabemos que "algunas semillas cayeron en tierra fértil, y cuando crecieron, produjeron un fruto cien veces mayor".

Esta semana, al depositar una donación en la Caja de San Vicente de Paúl, sepá que juntos producirán un fruto cien veces mayor.

### PHONE VISITS FROM ST. VINCENT DE PAUL

St. Vincent de Paul's Phone Ministry will do "phone visits" on a regular basis to check in on members of our community and to pray with and for them. If interested, please call 720-500-2697.

### LLAMADAS TELEFÓNICAS DE SAN VICENTE DE PAUL

Nuestro Ministerio Telefónico de San Vicente de Paúl! Harán "visitas telefónicas" de forma regular para comprobar cómo están los miembros de nuestra comunidad, y para orar con ellos y por ellos. Si estás interesado, llama al 720-500-2697.

### SCHOOL SUPPLIES COLLECTION

Help us fill 1,000 backpacks with school supplies! We will receive your donations after all the Masses on July 29th and 30th.

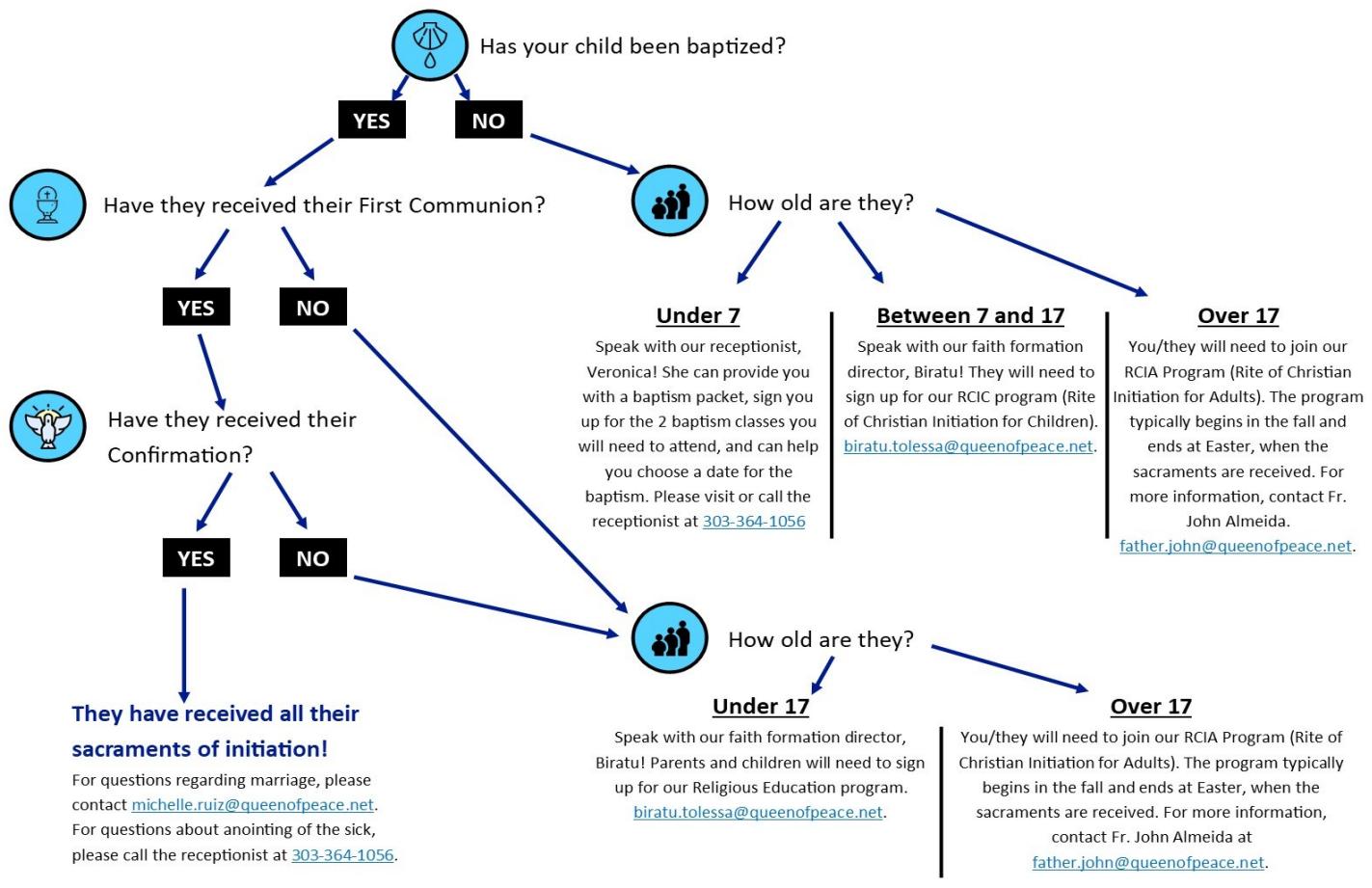
### COLECTA DE ÚTILES ESCOLARES

¡Ayúdanos a llenar 1,000 mochilas con útiles escolares! Recibiremos sus donaciones después de todas las misas el 29 y 30 de julio.

# COMMUNITY of Communities/ COMUNIDAD de Comunidades

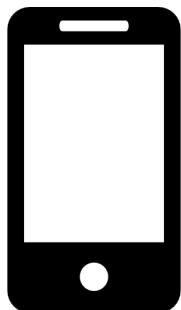
DO YOU OR YOUR FAMILY NEED THE SACRAMENTS? TAKE A LOOK AT OUR SACRAMENT ROADMAP!

## QUEEN OF PEACE SACRAMENT ROADMAP



### Flocknote

Flocknote is the program we use to notify you of last-minute changes, weather cancellations, and upcoming events.



To receive our text/emails, text the word AURORA to 84576. When prompted, select the language in which you want to receive messages.

**Flocknote** es el programa que usamos para notificarte cambios de última hora, cancelaciones por mal tiempo y próximos eventos. Para recibir nuestros mensajes de texto/correos electrónicos, envíe un mensaje de texto con la palabra AURORA al 84576. Cuando se le solicite, seleccione el idioma en el que desea recibir los mensajes.

### Formed

Formed is a website with Catholic movies, books, audios, and programs you and your family can enjoy for free! Sign up using our Parish Access Code: **9ME6BV**.

### FORMED

Formed es un sitio web con películas, libros, audios y programas católicos que tú y tu familia pueden disfrutar de forma gratuita! Regístrate utilizando nuestro código de acceso parroquial: **9ME6BV**.

**Instagram:**  
[@queenofpeaceco](https://www.instagram.com/@queenofpeaceco)



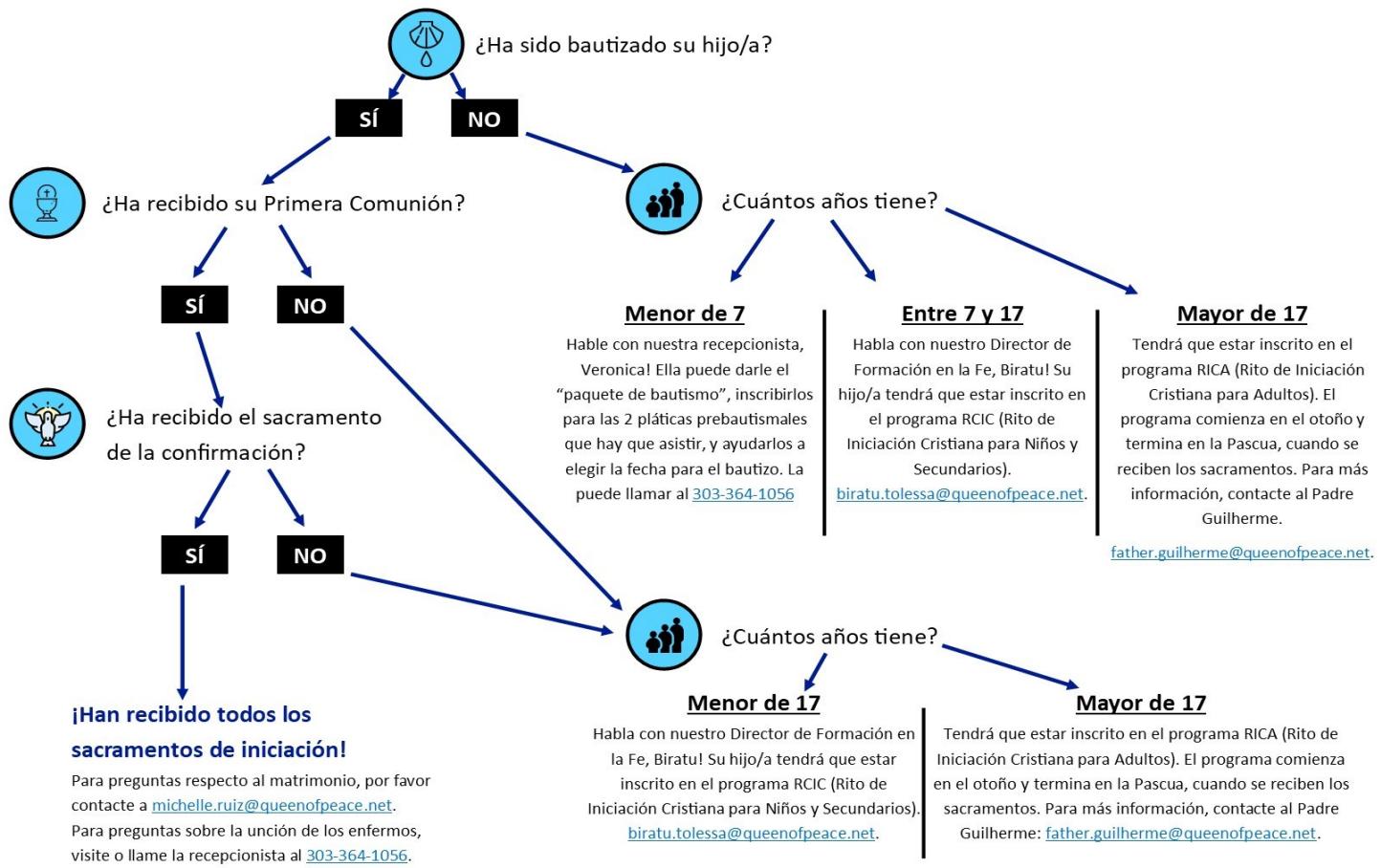
**Facebook:**  
[www.facebook.com/QoPAurora](https://www.facebook.com/QoPAurora)

**YouTube:**  
[youtube.com/c/communicationsqop](https://youtube.com/c/communicationsqop)

# COMMUNITY of Communities/ COMUNIDAD de Comunidades

MIRA NUESTRA GUÍA PARA LOS SACRAMENTOS SI TÚ O TUS HIJOS NO HAN RECIBIDO LOS SACRAMENTOS!

## GUÍA PARA LOS SACRAMENTOS



### OFFICE HOURS:

**Monday-Friday:** 10:00am - 6:00pm

**Saturday:** 9:00am - 12:30pm. **Sunday:** closed.

Our receptionist is located in the Gathering Space of the church. She can help with Mass intentions, certificate duplicates, immigration letters, anointings of the sick, and Baptisms. For Religious Education and other matters, please go to the Loyola Building (13101 E. Mississippi Ave.), room 260.

To make an appointment with a priest please email:

Father Felix: [michelle.ruiz@queenofpeace.net](mailto:michelle.ruiz@queenofpeace.net)

Father John: [father.john@queenofpeace.net](mailto:father.john@queenofpeace.net)

Father Guilherme: [father.guilherme@queenofpeace.net](mailto:father.guilherme@queenofpeace.net)

### HORAS DE OFICINA:

**Lunes-Viernes:** 10:00am - 6pm

**Sábado:** 9:00 am - 12:30 pm. **Domingo:** cerrado.

Nuestra recepcionista se encuentra a la salida de la iglesia. Ella puede ayudar con intenciones de misa, duplicados de certificados, cartas de inmigración, unciones de enfermos y bautismos. Para educación religiosa y otros asuntos, vaya al edificio Loyola (13101 E. Mississippi Ave.), salón 260.

Para reunirse con un sacerdote, envíe un correo electrónico a:

Padre Félix: [michelle.ruiz@queenofpeace.net](mailto:michelle.ruiz@queenofpeace.net)

Padre John: [father.john@queenofpeace.net](mailto:father.john@queenofpeace.net)

Padre Guilherme: [father.guilherme@queenofpeace.net](mailto:father.guilherme@queenofpeace.net)

# Discipleship of TIME & TALENT

## Discipulado de TIEMPO Y TALENTO

### OUTREACH MINISTRIES

#### Friends of St. Andrew

Our Hospitality Center helps up to 150 people each weekday with a meal, a food basket, to make a phone call, or to receive mail.

**Location** 1525 Dallas Street Aurora CO  
**Open** Monday—Friday 10:15am—1:15pm  
303-364-2329

**Current need:** non-perishable food items for sack lunches. Drop off donations at the wooden bench in the Gathering Space.

#### St. Vincent de Paul

Helps with rental assistance & utilities, to those who live within our parish boundaries. To set up an appointment, call 303-343-2106.

#### Marisol Family

Formerly Gabriel House comes each Saturday 1-3pm to distribute free diapers in the parking lot of the church.

### MINISTERIOS DE AYUDA

#### Amigos de San Andrés

Nuestro Centro de hospitalidad ayuda a hasta a 150 personas cada día de la semana con una comida, una canasta de alimentos, a hacer una llamada telefónica o recibir correo.

**Dirección** 1525 Dallas Street Aurora  
Lunes a viernes de 10:15am-1:15pm  
303-364-2329

**Necesidades actuales:** alimentos no perecederos para bolsas de almuerzo. Deje las donaciones en el banco de madera a la salida de la iglesia.

#### San Vicente de Paúl

Ayuda con asistencia de alquiler y servicios públicos, a aquellos que viven dentro de los límites de nuestra parroquia. Para programar una cita, llame al 303-343-2106.

#### Marisol Family

Lo que antes se llamaba formalmente, Gabriel House, viene todos los sábados de 1 a 3 p. m. para distribuir pañales gratis en el estacionamiento de la iglesia.

### WE ARE LOOKING FOR CATECHISTS!

We are in need of men and women who are eager to share the Good News with our Religious Education students. This ministry is so essential today because many children and youth come to Church with a lot of questions, pain, suffering and searching for an answer to their questions and true meaning of life. Therefore the mission of the catechist is so important to instruct these youth in the faith of the Catholic Church and announce Christ's victory over death and sin. Classes will start at the end of September 2023 and we will provide the necessary materials.

If you feel God is calling you to this Ministry please reach out to our Faith Formation Director Biratu Tolessa. You can find his information on the 2nd page of the bulletin and on the website.

### ¡ESTAMOS BUSCANDO A CATEQUISTAS!

Necesitamos a hombres y mujeres que quieran compartir las Buena Noticia con nuestros estudiantes de Educación Religiosa. Este es un ministerio muy importante hoy en día, porque muchos niños y jóvenes llegan a la Iglesia con muchas preguntas, dolor, sufrimiento y buscando una respuesta al verdadero sentido de la vida. Por eso es tan importante la misión del catequista para instruir a estos jóvenes en la fe de la Iglesia Católica, y anunciar la victoria de Cristo sobre la muerte y el pecado. Las clases van a comenzar a finales de septiembre de 2023 y nosotros proporcionaremos los materiales.

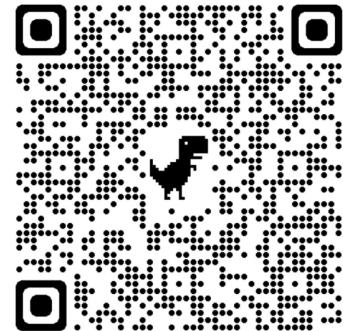
Si sientes el llamado de Dios a este Ministerio, comunícate con nuestro Director de Formación en la Fe, Biratu Tolessa. Puedes encontrar su información en la segunda página del boletín y en nuestra página web.

### JOIN MAGNIFICAT (ministry in Spanish)

Timeless and timely, the Social Teaching of the Church provides a framework for freedom and human happiness rooted in God's plan for all humanity. Magnifica's study guide takes a historical approach, beginning with the Creation and the Fall, Christ and the Gospels, and takes a close look at key magisterial documents and influential figures of the modern era.

Contact [magda.renteria@queenofpeace.net](mailto:magda.renteria@queenofpeace.net)

Use your phone and scan the QR code to buy your book:



### PARTICIPA EN MAGNÍFICA

Atemporal y oportuna, la Doctrina Social de la Iglesia proporciona un marco para la libertad y la felicidad humana arraigada en el plan de Dios para toda la humanidad. La guía de estudio de Magnifica adopta un enfoque histórico, comenzando con la Creación y la Caída, Cristo y los Evangelios, y analiza de cerca los documentos magisteriales clave y las figuras influyentes de la era moderna.

Contacten a [magda.renteria@queenofpeace.net](mailto:magda.renteria@queenofpeace.net). Escaneen el código QR con su teléfono para que compren su libro.

# Discipleship of **TREASURE** Discipulado de **BIENES**



## WAYS TO SUPPORT YOUR PARISH

**Electronic Giving:** Giving electronically is faster, more convenient, and offers donors more protection than writing a physical check. At Queen of Peace, you can sign up for electronic giving through Faith Direct. You can pick up a Faith Direct enrollment form in the gathering space, from the Capital Campaign table. Fill it out and turn it in at the parish office. Or, you can sign up online. Follow these instructions:

1. Go to [queenofpeace.net/give](http://queenofpeace.net/give)
2. Click on "Begin Giving on an Ongoing Basis"
3. You will be redirected to the Faith Direct enrollment page and follow the prompts.

**Planned Giving:** The Catholic Foundation, our planned giving partner, has launched a limited time challenge that provides \$1,000 unrestricted grants to our parish. Anyone can participate, this is how: Leave any charitable planned gift in your will through The Catholic Foundation = \$1,000 grant to our parish to use now. To learn more, please contact The Catholic Foundation at 303.468.9885, email parishioner Jim Baron at bar9@earthlink.net, or visit [www.TheCatholicFoundation.com](http://www.TheCatholicFoundation.com)

**When you shop at King Soopers:** Do you have a King Soopers card? King Soopers will make a contribution to the parish with every purchase you make at the grocery store. To activate this benefit, go to the King Soopers App. On the top right corner, click the drop-down menu and click on "Rewards". Go to "Community Rewards" and click on "Search for Organization". You can then select to enroll in Queen of Peace Catholic Parish.

## MANERAS DE APOYAR A TU PARROQUIA

Donar electrónicamente es más rápido, más conveniente y es más seguro que escribir un cheque. Puede registrarse para hacer pagos en línea con el programa Faith Direct. Puede recoger un formulario de inscripción de Faith Direct en la salida de la iglesia, en la mesa de la Campaña Capital. Lo puede entregar a la oficina parroquial. También puede registrarse en línea. Siga estas instrucciones:

1. Ve a [queenofpeace.net/give](http://queenofpeace.net/give)
2. Haga clic en "Begin Giving on an Ongoing Basis"
3. Será dirigido a la página de inscripción de Faith Direct.

**Donaciones planificadas:** La Fundación Católica, ha lanzado un desafío por tiempo limitado que proporciona subvenciones sin restricciones de \$1,000 a nuestra parroquia. Deja cualquier donación caritativa planificada en tu testamento a través de The Catholic Foundation = subvención de \$1,000 a nuestra parroquia para usar ahora. Para obtener más información, comuníquese con la Fundación Católica al 303.468.9885, envía un correo electrónico al feligrés Jim Baron a bar9@earthlink.net, o visita [www.TheCatholicFoundation.com](http://www.TheCatholicFoundation.com)

**Cuando compras en King Soopers:** ¿Tienes tarjeta de King Soopers? King Soopers hará una contribución a la parroquia con cada compra que hagas. Para activar este beneficio, ve a la aplicación King Soopers. En la esquina superior derecha, haz clic en el menú y haz clic en "Rewards". Ve a "Community Rewards" y haz clic en "Search for Organization". Luego selecciona Queen of Peace Catholic Parish.

## ARCHBISHOP'S CATHOLIC APPEAL

Thank you to everyone who has decided to join in supporting the Archbishop's Catholic Appeal!

This is a very important collection in which we recognize that as Catholics, we are called to support the entire body of the Church. Christianity can never be just about "me and God"; we discover Christ within a body of believers. When we give to the Archbishop's Catholic Appeal, we are caring for, nurturing, and showing love for this body, which is the Church.

To make an immediate impact on our faith community call 303-867-0614 or visit [www.archden.org/givetoday](http://www.archden.org/givetoday).



## LA COLECTA ANUAL DEL ARZOBISPO

¡Gracias a todos los que han decidido unirse para apoyar la Colecta Anual del Arzobispo!

Ésta es una colecta muy importante en la que reconocemos que, como católicos, estamos llamados a apoyar a todo el cuerpo de la Iglesia. El cristianismo nunca puede ser solo entre "Dios y yo"; descubrimos a Cristo dentro de una comunidad, un cuerpo de creyentes. Cuando damos a la Colecta Anual del Arzobispo, estamos cuidando, nutriendo y mostrando amor por este cuerpo, que es la Iglesia.

Para tener un impacto inmediato en nuestra comunidad de fe, llame al 303-867-0614 o visite [www.archden.org/givetoday](http://www.archden.org/givetoday).

## INTENTIONS AND READINGS FOR THE WEEK:

### **Monday 07/17**

*Monday of the Fifteenth Week in Ordinary Time  
Ex 1:8-14, 22 / Mt 10:34—11:1*

**6:30am** † Pitts Family / † Pedro Bang  
**12:10pm** † Aurora Ortiz / † Javier Diaz

### **Tuesday 07/18**

*Saint Camillus de Lellis, Priest  
Ex 2:1-15a / Mt 11:20-24*

**6:30am** † Richard Debevec / † Andres Torres Bruno  
**12:10pm** Dennis Richards / Ivan Shkapich  
**6:30pm** Buena Aventura Perez

### **Wednesday 07/19**

*Wednesday of the Fifteenth Week in Ordinary Time  
Ex 3:1-6, 9-12 / Mt 11:25-27*

**6:30am** Emily Ramirez / Abriana Hatten  
**12:10pm** Jim Baron / Kevin Martinez  
**6:30pm** † Jorge Alamillo / † Alejandro Villalobos Gonzalez

### **Thursday 07/20**

*Saint Apollinaris, Bishop, Martyr  
Ex 3:13-20 / Mt 11:28-30*

**6:30am** † Maria Bang / † Joseph Bang  
**12:10pm** Danny Fedrick / Dung Nguyen  
**6:30pm** † Jorge Alamillo / † Humbertina Hernandez Arias

### **Friday 07/21**

*Saint Lawrence of Brindisi, Priest, Doctor of the Church  
Ex 11:10—12:14 / Mt 12:1-8*

**6:30am** † Philip A. Shaneen / † Suny Diego  
**12:10pm** Jim Baron / Dung Nguyen  
**6:30pm** Daniel Lopez / Guadalupe Terrazaz

### **Saturday 07/22**

*Feast of Saint Mary Magdalene  
Sgs 3:1-4b or 2 Cor 5:14-17 / Jn 20:1-2, 11-18*

**8:00am** † Ernfard Harris, Jr. / † Joseph Nguyen Van Su  
**4:00pm** † Regina Gerts / † Rose Florence Burke  
**6:00pm** Alicen Garcia / Alexis Martinez

### **Sunday 07/23**

*Sixteenth Sunday in Ordinary Time  
Wis 12:13, 16-19 /Rom 8:26-27 / Mt 13:24-43 or Mt 13:24-30*

**7:30am** † Anna Behrendt / † David Chapel  
**9:30am** † Maria Khampheune / † Leocadio Varela  
**11:30am** All Queen of Peace Parishioners  
**1:30pm** † Virgilio Vasquez Ortega / † Sebastian Hernandez Ramirez  
**5:00pm** Claude Kouassi & Family  
**7:00pm** † Maria Ruiz / † Alfonzo Fletes

### **Bulletin Request**

If you would like to submit information to place in this bulletin, please send it to [bulletin@queenofpeace.net](mailto:bulletin@queenofpeace.net) by Wednesday, a week before the Sunday the bulletin is distributed (11 days prior). We select content based on relevance to the parish mission and space. All content is subject to editing.

### **Solicitud de boletín**

Si desea enviar información para incluirla en este boletín, envíela a [bulletin@queenofpeace.net](mailto:bulletin@queenofpeace.net) antes del miércoles, una semana antes del domingo en que se distribuye el boletín (11 días antes). Seleccionamos el contenido en función de la relevancia a la misión de la parroquia y espacio. Todo el contenido está sujeto a edición.

## SACRAMENTS & SACRAMENTALS

### **Baptisms**

Baptisms are celebrated every Sunday at 3:30pm, unless otherwise indicated. Please pick up a packet at the reception desk for more information.

### **First Communion & Confirmation for Children**

Open to students in 2nd—11th grade. In our two-year program, students will receive both sacraments. Contact Biratu Tolessa at [biratu.tolessa@queenofpeace.net](mailto:biratu.tolessa@queenofpeace.net)

### **RCIA (Sacraments for Adults):**

This is a one-year program. Classes meet weekly. For more information, email [father.john@queenofpeace.net](mailto:father.john@queenofpeace.net).

### **Weddings**

Whether you are getting married at Queen of Peace or elsewhere, please allow at least 9 months for the preparation process. To begin, contact Johnathon Prather at [michelle.ruiz@queenofpeace.net](mailto: michelle.ruiz@queenofpeace.net).

### **Funerals**

Funerals are celebrated weekdays at 10am. To begin the planning process, please email Johnathon Prather at [johnathon.prather@queenofpeace.net](mailto:johnathon.prather@queenofpeace.net).

### **Anointing of the sick**

Please call 303-364-1056.

### **Quinceañeras**

We celebrate Quinceañeras the third Saturday morning of certain months, for up to 4 girls. For more information, contact Amalia Figueroa at 720-341-5493.

## SACRAMENTOS Y SACRAMENTALES

### **Bautismos**

Los bautizos se celebran todos los sábados a las 8:30am, salvo que se indique lo contrario. Reciba un paquete en la recepción para obtener más información.

### **Primera Comunión y Confirmación para Niños**

Abierto a estudiantes de 2º a 11º grado. En nuestro programa de dos años, los estudiantes recibirán ambos sacramentos. Contacte a Biratu Tolessa al [biratu.tolessa@queenofpeace.net](mailto:biratu.tolessa@queenofpeace.net)

### **RICA (Sacramentos para Adultos):**

Este es un programa de un año. Las clases se reúnen semanalmente. Para obtener más información, envíe un correo electrónico al [father.john@queenofpeace.net](mailto:father.john@queenofpeace.net).

### **Bodas**

Ya sea que se case en Reina de la Paz o en otro lugar, deje al menos 9 meses para el proceso de preparación. Para comenzar, comuníquese con Johnathon Prather en [michelle.ruiz@queenofpeace.net](mailto:michelle.ruiz@queenofpeace.net).

### **Funerales**

Los funerales se celebran entre semana a las 10 a.m. Para comenzar el proceso de planificación, comuníquese con Johnathon Prather al [johnathon.prather@queenofpeace.net](mailto:johnathon.prather@queenofpeace.net).

### **Unción de los enfermos**

Llame al 303-364-1056.

### **Quinceañeras**

Celebramos Quinceañeras el tercer sábado por la mañana de ciertos meses, para hasta 4 chicas. Para más información, comuníquese con Amalia Figueroa al 720-341-5493.

## **Little Moments by Patitas**

**5 D HD Ultrasound & Spa**



- ULTRASOUNDS SERVICES
- PREGNANCY CONFIRMATION
- GENDER CONFIRMATION
- PRENATAL MASSAGE & FITNESS

(720) 821-0722

LITTLEMOMENTS DENVER@GMAIL.COM  
2295 S CHAMBERS RD, SUITE  
AURORA CO 80019

Expecting a baby any time soon? Seeing your baby on the way at Little Moments really is a very special event.

Bring the family and get a peek at what is in store for you!  
Check us out at [www.littlemomentsbypatitas.com](http://www.littlemomentsbypatitas.com)



**EXIT** EBBIE IBEGBU  
Experienced Colorado Licensed

Real Estate Agent with EXIT Realty.  
Seller/Listing Agent | Buyer Agent |  
Relocation | Investment  
Parishioner since 2007  
Call me today! 720 439 1143  
ebbie@exitrealtydtc.com

YOUR REAL ESTATE AGENT

*Compliments of*  
**LEWIS  
GARZA**

*Compliments of*

**IMPERIAL CONCRETE**

## **REYES LAW, LLC**

Veronica Reyes *Attorney/Abogada*

Immigration/Imigracion/ Family Law/Leyes de Familia

FREE CONSULTATION/ CONSULTA GRATIS

(720) 808-9417

10061 E. Colfax, Aurora Colorado 80010



## **ROMERO FAMILY FUNERAL HOME**

*Serving the Catholic & diverse communities of Colorado for over 45 years*

15150 E. Iliff Ave., Aurora, CO 80014

Se Habla Español

303-433-3333/romerofuneralhome.com

## **Caregivers of the Rockies**

YOUR CARE | OUR PASSION

**24 Hour In-Home Care**  
for the ones you love

720-782-5533

[info@caregiversoftherockies.com](mailto:info@caregiversoftherockies.com)  
9800 Mount Pyramid Court, Suite 400  
Englewood, CO 80112

## **Luz Serrano**

**HOME SMART REALTY**

REALTOR

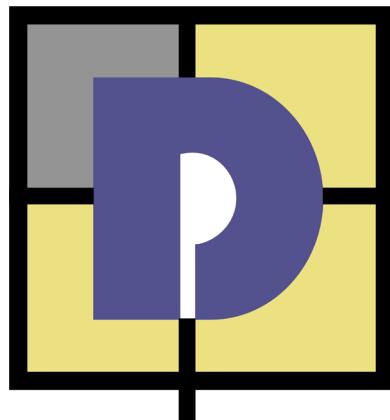
Cell: 720.290.2676

Office: 303.773.3300

Fax: 303.773.8800

[lucyserrano86@gmail.com](mailto:lucyserrano86@gmail.com)

**YOUR DREAM HOME AWAITS  
LA CASA DE SUS SUEÑOS LE ESPERA**



To place an ad, call

**DEE PRINTING** at **1-800-292-9020**



*Cell:* 720-401-1696

720-318-0562

Sale, repair and  
installation of carpet, vinyl  
and laminate flooring.

Free estimates

## Correa's Residential Services

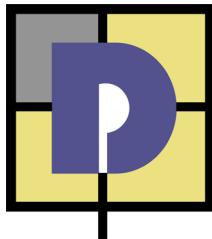
Painting - Fencing - Basements - Drywall - Tile - Hardwood Floors  
Bathroom Remodels - Landscaping - Storage Sheds - Docks, Etc.

OVER 13 YEARS EXPERIENCE • INSURANCE

Call Job Correa for a Free Estimate

**720.313.8893**

*Compliments of*  
**BREKHUS TILE**



To place an ad, call  
**DEE PRINTING** at  
**1-800-292-9020**

Free quotes with no strings attached  
We can work together to make it more affordable

### E.F.L Junk Removal

efljunkremoval@gmail.com  
720-212-7305  
efljunkremoval.com

Trash Pickup / Yard Debris Removal  
Property Management Clean Outs  
Single Item Pickups/ Storage Unit Clean Outs



### Asian Pacific Development Center

A Subsidiary of Aurora Mental Health & Recovery  
We provide services and support to all immigrant and refugee communities with a whole health, community-based engagement approach through Behavioral Health Counseling, Adult Education, Youth Leadership, Victim Assistance, and Language Interpretations & Translations  
1537 Alton Street Aurora, CO 80010  
303.923.2920. www.apdc.org



**BISHOP EVANS –  
COUNCIL 10122**  
Grand Knight – Bill Donovan  
(720) 353-1478  
For more information,  
contact [kofc10122.org](http://kofc10122.org)

### HALL RENTALS

Wedding Receptions  
Private Parties  
Meetings  
**303-365-9182**



Consultations at No Cost to You  
Medicare | Life

**Darryl J. Miller**

Licensed Insurance Producer

P (720) 205-5102  
F (720) 862-2116

[dmiller@HealthMarkets.com](mailto:dmiller@HealthMarkets.com)  
[HealthMarkets.com/dmiller](http://HealthMarkets.com/dmiller)

HealthMarkets Insurance Agency, Inc. is licensed in all 50 states. Service and product availability may vary by state.  
Agents may be compensated based on enrollment. No obligation to enroll. 49677-HM-0523



## ST. SIMEON CATHOLIC CEMETERY

ARCHDIOCESE OF DENVER MORTUARIES,  
SERVING THE GREATER DENVER AREA.

*Start planning today:*

Funeral | Cremation | Cemetery | Family Estates

**(720) 324-7283 | [cfcscolorado.org](http://cfcscolorado.org)**

*Filling the void of loss with faith  
¡Se Habla Español!*



ARCHDIOCESE  
OF  
DENVER

**cjcs**  
Living Our Mission

CATHOLIC FUNERAL & CEMETERY SERVICES  
OF NORTHERN COLORADO

### Queen of Angels



Catholic Church Goods  
7600 E Arapahoe Rd, Ste  
Centennial, CO 80112  
**303-751-9176**  
[www.queencatholicsupply.com](http://www.queencatholicsupply.com)

*Compliments of*  
**BETHLEHEM  
HANDICRAFTS**

**Allstate**  
You're in good hands.

*Call or text for a quote today • Se Habla Español*  
**303-792-3460** • [RogerFrancis@allstate.com](mailto:RogerFrancis@allstate.com)  
PARISH SUPPORTER 24-HOUR CUSTOMER SERVICE



### ROGER FRANCIS, CLTC

AUTO, HOME, LIFE, RETIREMENT, BUSINESS



Aurora  
ASSISTED LIVING | MEMORY CARE

**720-802-3182**

PLEASE PATRONIZE OUR ADVERTISERS... TO PLACE AN AD, CALL 1-800-292-9020

#957779-JT-6/22/23